

Capital. 4'25 al mes
Provincia. 4'50 trimestre
Resto de España. 20 ptas. año
Extranjero. 30 id. id.

LA LUCHA

ANUNCIOS Y COMUNICACIONES
a precios convencionales

Insértese 6 no, no se devuelven
los originales

NÚMERO SUELTO. 5 Cts.

Diario de la tarde de avisos y noticias

Año XXXIX

Redacción y Administración,
SUBIDA DE MORA

Gerona, Sábado 4 de Diciembre de 1909

Dirección de redacción:
LUCHA.—Gerona

Núm. 9.873

Fotografía de A. García

(Subida al Puente de Piedra)

Retratos á precios de postales

6 Retratos. 3 pesetas
6 Postales. 3 "

Retratos Albums á 2 pesetas el 1.º y á peseta las copias.

6 Retratos Albums y una ampliación 10 pesetas.

Ampliaciones y reproducciones de todas clases y tamaños,

desde la miniatura al tamaño natural. Especialidad en Ampliaciones.



¡El Non-Plus-Ultra!

Grandes Almacenes

DE PANERÍA Y SASTRERÍA. TALLERES DE CONFECCIÓN.

PROPIETARIO: VICH Y PIJUAN

Plaza de Santa Ana, 14,
BARCELONA.

El representante de dicha Sastrería en esta Ciudad, ha recibido un extenso y completo Muestrario de géneros, fabricados en los más acreditados Centros de producción pañera, para la confección de TRAJES, GABANES, CAPAS, PELLIZAS, PANTALONES y demás prendas de vestir en la próxima temporada de invierno.

Dados los elementos con que dicha Casa cuenta, para poder trabajar en forma suzamente económica; así como el sistema cómodo que tiene establecido para poder efectuar los pagos de las confecciones que realiza, ruega á la numerosa clientela que tiene en esta plaza y al público en general, que no decidan encargar alguno, hasta conocer el Muestrario y condiciones de dicha Casa.

REPRESENTACIÓN EN ESTA CIUDAD:

Fonda LA MARINA.

LA ROPA QUE VISTE

A LA HUMANIDAD

HA SIDO COSIDA CON

MAQUINA

SINGER



LA SUPREMACIA DE LA MAQUINA SINGER

ha sido sostenida y aumentada durante cuarenta

años y en la actualidad pasan de

OBS MILLONES DE MÁQUINAS SINGER

las que se fabrican y venden anualmente.

LA ÚLTIMA CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER,

ES LA

SINGER "66"

REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CONSTANTES ESFUERZOS EMPLEADOS DURANTE CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS MÁQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS MEJORAS Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE UTILIDAD PRÁCTICA



Establecimientos SINGER

en todas las ciudades del

..... mundo.



ABEURADORES, 8.—GERONA

que estáis metidos creyendo las

pagaros con los

hechos intangibles que shitan á

la vista. Vosotros, como muchos

apenas podéis comprender el

so indio solitario de la

interior de los Tribunado-

res, porque no os cabe en la ca-

beza la importancia del trabajo

ni comprendéis que el obrero

universal sabe ya entenderse.

Porque entre vosotros se con-

funde con frecuencia la viveza

estúpida de la calaverada por

talento, en los abalorios y las

lices suponéis la mejor cultura

y no veis otra razón que la ra-

zón hipócrita del jesuitismo re-

finado.

—¿No son torpezas de sabios

pretender apagar la llama de

una idea matando al hombre sin

comprender que al herir la

al germinal y se reproduce la

semilla?

¡A MA FILLA MARIA

¡RECORD ETERN!

¡Angel del cel! ¡Filla meva!
consol d'aquest pobre pare,
mira com ploro ab ta mare
y germà, la ausencia teva.

Erats la nostra alegria;
nit y dia sens parar
procuravas mitigar
la pena que'ns afigia.

¿Qui m'aixugarà mont plor?
¿qui mimvarà ma amargura?...
sense tú, tendre criatura,
ma vida será un dolor.

Ja no sento aquella veu
que á ne'l cor reporentia,
ja no sento á la Maria
pregar ab sa mare á Deu.

¡Oh! que trista fou ta mort,
filla del cor estimada;
haver de morir cremada...
¡sols pensarhi causa horror!

També'm vaig cremar del cor,
filla meva, y d'aquell día
tinch oberta una ferida
que sols se cura ab la mort.

¿Perqué't morires tan jove?
¿perqué Deu me la va pendre?
¿perqué l'etzar deixa encendre
una filleta tan bona?

¡Ah! tal volta ta bondat
y la noblesa de cor
fou la causa de ta mort:
—Deu te volgué á son costat.

La tomba enclou ton cadaver;
ton recort, ompla ma pensa;
els petons de ta gnosensa
dins de mon pit serto encara.

¡Adeu, bella criatura;
t'envia com á recort
una llàgrima d'amor
ton pare, á la sepultura!

Francisco Oriol Juanola.

Port-Bou, 3 Desembre de 1909.

Vino de la salud Ramentol

Poderoso destructor de la tisis, depurador de la sangre, evita la *apoplegia* (feridura).

Es hoy conocidísimo como el más poderoso tónico *Estomacal*.

Raquiticos, anémicos y debilitados, pronto os veréis curados tomando este

reconstituyente.

Un solo frasco basta para convencerse.

Depósito en Gerona—Farmacia de José M.ª Perez Xifra

Aceites minerales y grasas para la Industria

M. J. IBÁÑEZ Industria, 2.—GERONA

Temporada de Invierno

GRAN CHALET DEL "CONGOST"

Situado á 5 Kilómetros de Gerona, en un pintoresco y ameno parque regado por el río Ter y con un manantial de agua Ferro-Carbónica medicinal propia para los enfermos del estómago y reconstituyente para la salud.

Ha sido arrendada por el dueño del acreditado **Restaurant Fornos**, al objeto de establecer en dicho **Chalet**, un servicio de Restaurant á precios suamente módicos, Vinos de las mejores marcas y Licores Extranjeros y del País.

Para más comodidad del público este establecimiento ha puesto un servicio de coches, de la acreditada Cochería sita en la Plaza del Aceite, que saldrán á las 10 de la mañana y á las 3 y media de la tarde de la Plaza del Aceite.

SE RECIBEN LOS ENCARGOS EN EL

Restaurant "Fornos"—Calle de Mercaders, 18.—Gerona

Torpezas de sabios

(Conclusión)

ha de procurar que sus actos respondan seriamente á sus palabras con honrados procederes. Y en ciertas esferas escasea esto.

Ademas, si pago como contribuyente al Estado ¿he de callar cuando gobernantes sin conciencia distribuyen mi dinero entre vergantes que lo mismo pueden servir para traicionar que para llevarnos á donde no debemos ir? ¡Es muy cómodo el sistema de libertinajes encubierto con el santo principio del libre albedrio! Cualquiera quidan puede venir donde yo esté, fingirse amigo mio y compañero de ideales y cuando, pasado algún tiempo no encontrara en mi y entre los de mi idea el filón de explotación que deseaba, podrá marcharse á servir al enemigo delas libertades y ¡yo he de sufrirlosin una protesta!

¡Muy bien! Así estamos y así les luce el pelo á los defensores de las buenas causas. Vengan, pues, fondos de reptiles y repletas cajas de calamidades; vengan policías formados de apóstatas, que digan: sí, yo tengo mi idea;

pero tambien tengo un estómago que piensa en que los trabajadores no pueden darme lo que pzedo recogerle á los tiranuelos que dirigen las trastiendas del tinglado gubernamental. Pero, por el dios de los bebés traccioneros. ¿no vamos á quejarnos los que estamos obligados á pagar esas gabelas de mal género?

Es que una vez destapado el cenagal inmundo, corrida la cortina que tapa tanta picardia no tendremos derecho al pataleo los que hartos de pechar con tanto gandul hemos de reir la gracia á sus muñecos defensores?

Pues entonces que venga Maura otra vez y el que sea libre sea ahorcado, y vosotros, aquellos que con boquerillas erais anarquistas y pasándose de rama en rama llegásteis al cogollo de la reaccion podréis «ascender» á tristes perdona-vidas frescachonamente.

Es muy cierto que mis fuerzas son muy débiles y que mis artículos, como dice el papelillo afeinado hacen poca mella á los adversarios; pero habéis de permitirme que os diga, Luisillos contrahechos, que vuestra opinión abona mucho más mis «Torpezas de sabios» por cuanto poneis de manifesto los errores en

LE T H O C A L

Verdadero MATA-CALLOS

Remedio eficaz y práctico para el alivio instantáneo y estirpación completa y sin dolor de toda clase de **Callos y Durezas**.

Se usa sin preparación ni vendaje alguno y su acción segura y decisiva (muchas veces basta una sola aplicación) no hay callicida que la supere y así lo han reconocido eminentes médicos que lo usan y recomiendan. Léase el prospecto antes de usarlo. Estuche completo UNA peseta.

Productos del Laboratorio farmacéutico y de esterilización de **Grau Romanaty** (con patente para la producción y venta al por mayor).
Pídanse en todas las farmacias bien surtidas. — Depósito, Progreso, 4, Gerona. — Teléfono, 4. — Farmacia abierta toda la noche.

Cosas de Marruecos

¿Vive el Roghi?—Relato de un alemán.

Son muy interesantes, y por ello las transcribimos las declaraciones que ha hecho una persona recién llegada de Fez.

Esta persona es un empleado de la casa alemana Hagenbock, muy conocida en todo el mundo por su especialidad para adquirir y domar fieras de todos los continentes. El empleado domador a que nos referimos ha sido, durante seis meses, el encargado de la Casa de Fieras de Muley Hafid, donde tenía que ocuparse con preferencia de cuidar de un elefante blanco, recientemente regalado al sultán por una casa alemana, y además estaba encargado de los dos leones que, según se afirmó, por algunos periódicos franceses, habían despedido al Roghi.

Nadie mejor que yo—nos dijo el domador—puede estar informado de los hechos, por que muy de cerca los he presenciado.

El famoso Roghi no ha sido herido por mis dos leones, ni ha sido maltratado en forma alguna; la única verdad es que el sultán le expuso en una jaula, a la vista de las gentes, con el fin de que todos, incluso los franceses, pudieran convencerse de que era el verdadero Roghi. Después de esa exposición, el Roghi que tiene una herida en la espalda, de donde no han podido extraerle el proyectil, está encerrado en una celda del palacio del sultán, donde no sufre ninguna privación, excepto, naturalmente la libertad. De los 460 prisioneros de las tropas del Roghi se ha castigado solo a 24, y todos los demás han ingresado en las tropas del sultán, después de reconocer su soberanía. El único castigo impuesto a los 24 jefes rebeldes ha sido cortarles la mano derecha, y esto conforme a la prescripción del Corán, que dice:

«Hay que cortar la mano del hombre que la levanta contra el Hijo del Profeta.»

Están encargados de la operación unos cirujanos barberos, muy venerados en el oficio. No desprecian con hacha ó cuchilla la mano. Atan una fuerte venda a la muñeca para contener la sangre, y luego, con una navaja de afeitar, cortan los músculos y los tendones, hasta dejar completamente desarticulada la articulación. Después la mano se seca y se cae por sí sola; pero si interviene a tiempo un cirujano europeo, no es imposible remediar el daño.

El hecho de haber sido cogido el Roghi y expuesto públicamente, para probar que era él y no un kaid cualquiera, ha tenido una influencia incalculable sobre la pacificación del imperio. En un viaje a Fez había yo notado que en todos los mercados donde afluyen los indígenas, estaban estos armados, y durante mi viaje de regreso a Tánger, vi que en los mismos mercados, ó zocos, había mucha animación, y que nadie llevaba fusiles como antes.

Hay otra prueba. Todos los años después de la fiesta musulmana del

«Kamadán», se celebra en Fez, (este año a mitad de Octubre) al gran homenaje de todas las tribus al Sultán, fiesta que se llama Heidra. Este año he visto, con tal ocasión, unos 25.000 jinetes moros presentes en Fez, que representaban a todas las tribus marroquitas, y lo que llamó, sobre todo, la atención de la gente, fué la presencia de varias tribus de Bereberes, que hace más de cien años no habían venido a Fez, para el homenaje del sultán. Esto prueba, de un modo evidente que el sultán goza actualmente de prestigio, siendo reconocido aun por las tribus más independientes de su imperio.

Como nota especial, interesante para España, puedo declarar que durante toda la campaña del Rif no he notado nunca en el palacio de Fez animosidad alguna contra los españoles, ni he visto, ni he oído hablar de intención, ni acción enemiga por parte del sultán ó de sus ministros. Si hubiera existido alguna malevolencia ó intención hostil a España, seguramente lo hubiera yo notado, estando constantemente dentro del palacio. He visto además que un médico y un dentista españoles residían también al lado del sultán, que les dispensaba gran aprecio.

No tengo otro interés que restablecer la verdad de los hechos, enterado como estoy, por algunos periódicos de Europa, que han llegado a mis manos, de todas las noticias fantásticas que han circulado respecto de estos asuntos.

De «El Telegrama del Rif»

Cartas para «LA LUCHA»

Desde París

Las contrariedades y los obstáculos que se oponen a la libre manifestación del sentimiento religioso, han impuesto la unión de todos los católicos en Francia, siguiendo el criterio sostenido por los prelados con la aprobación de la Santa Sede. El Arzobispo de Tolosa, acaba de publicar una pastoral complementaria del precioso folleto titulado: «Unión de los católicos, de los liberales sinceros y de las personas honradas de todos los partidos». Pero a la vez el obispo de Nancy aconseja la formación de un partido clerical que intervenga en la política con un programa de gobierno. La diferencia esencial entre los dos proyectos consiste en que el pacto de Tolosa atribuye a los obispos la dirección de los intereses políticos y muy especialmente la de las contiendas electorales, mientras que el obispo de Nancy quiere que sean legos los jefes directores de luchas políticas. En principio no hay discrepancia, porque los dos sistemas tienden a proclamar el concierto de todos los católicos para cooperar con los prelados en favor de los intereses religiosos.

Dícese, contestando a algunas importantes objeciones, que el pacto de Tolosa no pretende constituir a los obispos en jefes políticos de sus diócesanos: basta leer los estatutos de la Liga, para comprender que se abriga tal pretensión. El arzobispo de Tolosa es presidente de la Alianza, la cual

tiene por objeto conquistar el mayor número de votos en las elecciones a favor del programa católico.

De manera que los estatutos indican claramente los candidatos que han de ser apoyados y los que deben ser combatidos, resultando con toda la claridad proclamada la jefatura política de los prelados respecto a sus diócesanos.

Esta es la crítica que expone monseñor Turinaz acerca del pacto de Tolosa. En sentido opuesto el obispo de Nancy sostiene que la ingerencia del clero en las luchas políticas ofrece graves inconvenientes que pueden conducir a un irreparable desastre.

Hay cuestiones cuya solución no ofrece duda para los católicos. En este caso se encuentran todas las libertades civiles y religiosas.

Pero no debe figurar en el programa el reconocimiento legal de la autoridad de los obispos. Esta reivindicación, ciertamente poco definida, haría fracasar todo el plan, por que a nadie se le ocultan las numerosas dificultades que ofrece el restablecimiento del concordato de 1801, ó la abolición de la ley de separación y la avenencia directa con la Santa Sede. Los candidatos, según monseñor Turinaz, deben defender la libertad de cultos y la libertad de enseñanza. Si los católicos se disponen a luchar, sin esperanza de victoria, considerando como triunfos sus derrotas, no será preciso formular muchas reivindicaciones. Pero si estas se oponen a que pueda realizarse la unión necesaria, ó si por lo menos la retardan, llegará a perderse la religión en Francia y tal vez la misma Francia.

Actualmente existe la unión como la ha imaginado el obispo de Nancy. Los jefes de la acción liberal le han autorizado para declarar que ellos aceptan las dos reglas propuestas, manteniéndose en el terreno constitucional; que están dispuestos a sostener en las elecciones con sus esfuerzos y con su dinero a los candidatos de otros partidos que sean católicos y cuenten con probabilidades de triunfo. Hay católicos que no quieren confederarse contra el régimen republicano; pero existe la unión de las personas honradas pertenecientes a todos los partidos.

León XIII en sus encíclicas, había preconizado la «Liga del bien público». Esta liga supone por su extensión una perfecta lealtad de todos sus miembros al régimen republicano. Monseñor Fuzet arzobispo de Ronen reconoce que a gran masa del pueblo francés exige a sus mandatarios la fidelidad a las instituciones de la República. Conviene separar al clero de la lucha de los partidos. Solamente así se puede inspirar confianza al pueblo.

De otra suerte no tardaría en llegar un «diez y seis de Mayo» religioso. El episcopado francés debe evitar esta catástrofe. Pero conviene observar también la diferencia que separa al arzobispo de Ronen, de las declaraciones del obispo de Nancy. Monseñor Fuzet desea la unión sobre la base del reconocimiento de la República ó del hecho constitucional existente. Esta unión en la práctica, puede resultar tan peligrosa como el par-

Magnesia Grau Romanaty

Efervescente,

Aromatizada con limón ó anís,

Panacea de todo trastorno gástrico.

El uso frecuente y moderado de esta MAGNESIA de exquisito gusto, componentes puros y preparación esmerada corrige el estreñimiento y evita el uso de los purgantes.

Frasco con tapón de vidrio UNA peseta.

El uso frecuente y moderado de esta MAGNESIA de exquisito gusto, componentes puros y preparación esmerada corrige el estreñimiento y evita el uso de los purgantes.

Frasco con tapón de vidrio UNA peseta.

IGNOTUS.
París, Noviembre de 1909.

Dí la Emulsión SCOTT a mi sobrina Maria

y ahora la veo completamente libre de su resfriado crónico y

ESTADO ANÉMICO

para combatir los cuales gasté mucho dinero en remedios sin resultado.

Escrito en 18 Abril 1908, por D. Francisco LOPEZ — La Unión (Murcia).

La reputación como

Emulsión modelo

solo alcanzada por

la de Scott

ha sido lograda por curaciones efectuadas por la pureza y fuerza de sus ingredientes y su perfecta digestibilidad, esto último conseguido por el procedimiento de elaboración de SCOTT, que las otras emulsiones no han podido imitar.

Al pedir por la de SCOTT no os dejéis persuadir tomando una emulsión que no sea la de SCOTT pues de lo contrario no conseguiréis la que cura.

¿En que se diferencia la Emulsión SCOTT legítima de todas sus imitaciones? En la legítima su acción curativa se halla dentro, en las imitaciones fuera.

Ved que sea esta la marca que vaya en la envoltura.

Una muestra gratis le será enviada por D. Carlos Marés, Calle de Valencia 333, Barcelona a cambio de 75 cts. en recibos para el franco.

EL ENSANCHE DE GERONA

Entre los decretos firmados ayer por S. M. el Rey, figura uno que tiene extraordinaria y decisiva importancia para los intereses de nuestra ciudad: nos referimos, al plano de ensanche de la ciudad de Gerona que después de una serie interminable de trámites é informes, acaba de ser aprobado.

El hecho es demasiado importante para ser tratado en unas líneas escritas con la premura que exige el ajuste de un diario y por ello aplazamos para otro día el ocuparnos del mismo con la debida extensión. Lo que no dejamos para otro día es felicitar a cuantos han contribuido con sus gestiones a conseguir la resolución favorable de este asunto, especialmente y en primer término a nuestro amigo

el concejal don Narciso Plá, que continuamente ha venido recomendando el asunto y al actual alcalde don Francisco de Ciurana, que también ha interpuesto sus valiosas amistades en favor del mismo.

En la Diputación

La revolución desde arriba
Ayer tarde debía reunirse la flamante Diputación provincial de Gerona.

Dos asuntos habían de resolverse en la misma que tenían verdadera importancia política, la cuestión de las actas de los Diputados por La Bisbal y la del nombramiento de cargos. Desde la primera sesión que se celebró vióse ya de un modo claro que los elementos rectorales aliados con los carlistas y conservadores trataban de invalidar la elección de los Diputados por La Bisbal para así obtener mayoría y distribuirse los cargos; pero los elementos de la izquierda apercibidos de la maniobra se apresuraron a librar la batalla.

Estudia lo el asunto, y los antecedentes que al mismo podían aplicarse la mayoría de los Diputados se inclinaron por la proclamación de los compañeros elegidos por La Bisbal, lo que involucraba desde luego mayoría absoluta para la izquierda; pero los de la derecha no conformándose con la derrota que preveían acudieron a un recurso pueril, a una travesura de niño, pero que hecho por señores machuchos y reconocidos como gente de orden, resulta un recurso verdaderamente revolucionario.

Los conservadores, carlistas y regionalistas en vez de ir a la Diputación a cumplir el mandato de sus electores se han ausentado los unos y no comparecido a sesión los otros para imposibilitar así, ó dificultar por lo menos, la constitución de la Diputación.

El acto realizado por las derechas propio solo de partidos extremos tiene demasiada importancia para que dejemos de fijarnos en él, puesto que queda en suspenso la vida de la corporación provincial y tal pudieran los hechos sucederse que se originase un grave conflicto ya que no habiendo ordenador de pagos han de quedar desatendidas muchas atenciones. alguna de las que, como las que se refieren a beneficencia no pueden ser aplazadas.

Las derechas al adoptar la resolución de alejarse para evitar su derrota, se han sentido sin duda inspiradas por Maura y han querido hacer la revolución desde arriba.

Suponemos que el Gobernador civil les hará comprender que no está el tiempo para revoluciones ni desde arriba ni desde abajo.

Registro civil

Día 4.
Defunciones:
Francisca Oliva 58 años.
Nacimientos:
Varones 0.
Hembras 0.

Matas.

Panallóns (Sabañones)

Los evita y cura radicalmente el tónico del doctor GIL-KENS. Una peseta frasco.

Depósitos

Farmacia de Pérez Xifra y
Farmacia de la Cruz Roja.-Roca

Tos, asma (aufech) catarro,

el único remedio verdad
GOTAS HELENIANAS
Aprobadas por los Dispensarios Antituberculosos de Barcelona
Dos pesetas frasco.

Sección telegráfica

Servicio especial de LA LUCHA

MADRID, 4.

Pidiendo reducciones

Una comisión del Congreso general de pasivos ha visitado al señor Moret, para pedirle la nivelación del descuento de los haberes devengados en activo. El jefe del Gobierno ha prometido a los comisionados que en los presupuestos sucesivos se irán rebajando paulatinamente los descuentos pedidos hasta llegar a la nivelación.

Los reservistas de Melilla

De un día a otro, como hemos anunciado, van a ser licenciados los reservistas que prestan servicio en el ejército de Melilla. Al licenciamiento seguirá la repatriación paulatina del resto de las fuerzas que componen las brigadas de cazadores de Madrid y Cataluña. De las demás tropas de aquel ejército nada se puede decir por el momento, pues algunas de ellas han de servir de base para la constitución del ejército de ocupación y este es asunto que aun no ha empezado a estudiarlo el ministro de la Guerra.

Candidatura liberal

Se ha ultimado la candidatura liberal para concejales en la siguiente forma:

Distrito del Congreso: marqués de Morella, Buendía y Guix.—Hospital: Nicoli.—Buenavista: Ortueta y Reinod.—Hospicio: Gama Molinas, Guayo y Royo.—Chamberí: Rosado, Aragón y Ureña.—Centro Pintado, Alcázar y Laigache.—Palacio Píera.—Universidad: Rojas, Cadenas y Fraile.—Inclusa: García Nieto.

Recepción diplomática

Ayer hubo recepción diplomática en el ministerio de Estado.

Negativa oficiosa

Oficiosamente se niega que se hayan reanudado con el Gobierno las negociaciones ya entabladas con el Gobierno anterior para construir un casino al estilo de Monte-Carlo en San Sebastián, como dice en *La Correspondencia* Ramiro de Maeztu.

Próxima conferencia

El lunes se verificará una nueva conferencia en el ministerio de Estado con la embajada marroquí. Se espera que en ella se adelantarán bastante las negociaciones.

Africa

MELILLA 3

Sumisión

Con el general Marina estuvieron en Benisicar los generales Huertas, Muñoz Cobos, Brualla, del Real y Ayala. Los moros que se presentaron eran ancianos jefes del occidente del Gurugú. Para festejar la sumisión se dispararon cohetes y las músicas tocaron en las posiciones. Fué un convoy al monte Set.

Los moros y el cine

Bustia ha celebrado frecuentes entrevistas con el general Larrea, a cuyo cargo van los asuntos de Quedana, habiendo asistido, por primera vez, a un cinematógrafo. Le sorprendieron las películas, dudando si serían personas verdaderas las que se movían. Más de una vez repitió la palabra *ayusa*, que significa maravilloso. Tanto el como sus acompañantes salieron muy contentos del espectáculo.

Edicto

Don Francisco de Ciurana, Alcalde Constitucional de la inmortal Ciudad de Gerona.

HAGO SABER: que estando prevenido por el artículo 18 de la ley municipal que cada cinco años se forme un nuevo empadronamiento de vecinos, el cual ha de ser rectificado todos los años intermedios con las inscripciones de oficio o a instancia de parte y con las eliminaciones por incapacidad legal, defunción o traslación de domicilio ocurridos durante el año, y habiéndose hecho nuevo padrón en Diciembre de 1905, corresponde la cuarta rectificación del mismo en el mes actual, a tenor de lo prescrito por el artículo veinte de la citada ley.

Vienen, pues, obligados los padres de familia y Jefes de establecimientos residentes este término municipal a dar cuenta por todo el corriente mes a esta Alcaldía, de las alteraciones que, por cualquier concepto hubiese ocurrido en sus respectivos hogares durante el año; en la inteligencia de que los que dejen de verificarlo, incurrirán en la responsabilidad que establece el artículo veintidos del Reglamento para la ejecución de la ley municipal de mil ochocientos setenta, además de los perjuicios que por otra parte pueda irrogarles cualquier omisión de este servicio.

Gerona, primero de Diciembre de mil novecientos nueve.—FRANCISCO DE CIURANA.

Noticias

Nuestro colega *Diario de Gerona* sufre por lo visto la monomanía del *ciuranismo*; en todas partes, por todas partes ve la figura del señor Ciurana que interviene a todas horas en todos los asuntos. Esa monomanía le conduce a veces a cometer yerros imperdonables y lapsus que le favorecen poco.

Porqué el señor Fiscal no ha denunciado el número del *Diario* en que se publicó un artículo en que se trataba de molestar al señor Ciurana cree haber puesto a este en evidencia. No colega, no, precisamente el que el Fiscal no haya encontrado nada injurioso ni ofensivo para la autoridad del alcalde señor Ciurana es la mejor prueba de que este es invulnerable y que sus actos están ajustados a ley.

Y porqué en nuestras columnas se publicó un comunicado en cuyo original consta la firma de su autor, comunicado que por su forma violenta hubimos de hacer constar nuestra disconformidad con el mismo, cree también ver en ello la mano del señor Ciurana y no repara en hacer la gratuita afirmación de que el señor Ciurana fué quien lo inspirara cuando precisamente, esto nos consta, dicho señor no tuvo noticia del mismo hasta que lo leyó en nuestro diario.

Al colega le duele por lo visto que el público elogie la limpieza que desde hace algunos días se observa en las calles de nuestra ciudad; que se derriaran las murallas para dar paso al aire libre que ha de higienizarnos al mismo tiempo que embellecen nuestra ciudad; que se exija el cumplimiento de las ordenanzas municipales que se habían convertido en letra muerta para todos los vecinos de nuestra ciudad; y que esa limpieza, esas mejoras, ese cumplimiento de las leyes sea debido a la energía, activi-

dad y buen deseo del señor Ciurana y al no poder censurar al alcalde lo hace al particular y le supone actos y acciones impropias de la caballerosidad y nobleza del señor Ciurana; al revés de lo que hemos venido haciendo nosotros con el señor Monsalvatje al guardarle como particular los muchos respetos y atenciones que merece y al censurarle como alcalde especialmente en cuanto a su conducta política se refiere.

Serénese, serénese el compañero y al ver las cosas tal cual realmente son quizás se aliviará un tanto de la *ciuranitis* aguda que viene sufriendo, como a remedio de efectos inmediatos para esta dolencia nos permitimos recomendarle la infusión de tila.

Mañana domingo a las nueve de la noche en el local de la Asociación de la Dependencia Morcantil, dará una conferencia el distinguido literato don Prudencio Bertrana.

Nuestro querido amigo don José Bagudá, delegado general en esta provincia de la Compañía general de seguros «Hispania», nos participa que el expediente de dicha Compañía ha sido definitivamente aprobado por la Comisaría de Seguros, y nos ruega hagamos público para satisfacción de todos los asegurados que desde esta fecha dicha Compañía figura ya en el Registro de las admitidas por la nueva ley.

La guardia civil de San Esteban de Bas ha detenido a Pedro Arbós, declarado prófugo del reemplazo del corriente año.

Anselmo Font, de Pedret, fué curado por los médicos señores Ros y Fuster, a consecuencia de haberse caído desde el puente del ferrocarril el río Oñar.

La guardia civil del puesto de Puigcerdá ha detenido a Juan María Pallerola, autor de un robo doméstico.

Con objeto de hablar del conflicto planteado por los Diputados conservadores, carlistas y regionalistas al negarse a asistir a la sesión en que debía constituirse la Diputación provincial, ayer noche celebró el Gobernador civil una detenida conferencia con el expresidente y secretario de aquella corporación.

Notas Electorales

El anticuado é inútil argumento que empleaban los candidatos para obtener los votos de los electores, de retirar a los candidatos que estorbaban, se ha puesto y se pone en juego en el 4.º distrito con respecto al candidato liberal, nuestro propietario señor García Alvarez.

Busquen, busquen otros argumentos de más, pero quienes tal hacen, pues el señor García Alvarez no cederá a imposición alguna, que para ello goza de absoluta independencia, y solo se retirará a las 4 de la tarde del día 12 cuando se haya ya hecho patente la voluntad de los electores.

Conste pues que el señor García Alvarez NO SE RETIRA NI SE RETIRARÁ del distrito 4.º por el que se presenta.

El órgano carlista en su edición de tres del actual, se extraña de la lucha enconada en que se presentan por el distrito cuarto dos elementos liberales: los señores Vallés y García Alvarez.

Nuestro propietario el señor García Alvarez, tiene sus motivos para presentar su candidatura por aquel distrito y con gusto explicaríamos al colega e. por b. todo lo ocurrido, pero nos vemos privados de hacerlo, por que no vaya a creerse que tomamos tal asunto como arma electoral; ya a su debido tiempo lo daremos a conocer.

Tenga por seguro el colega, que las palabras dichas por nosotros en esta nota, son como aclaración a su suelto, únicamente y que nuestro querido amigo don José García Alvarez no quiere en manera alguna que, sobre tal incidente se inserte una sola palabra por que su caballerosidad le prohibe hacer manifestaciones de ninguna especie, que pudieran interpretarse erróneamente.

Y ya que nos dirigimos al colega bueno será hacerle presente lo que sigue:

LA LUCHA, nos parece que tienen bien definida su orientación política, porque, no sabemos si el estimado colega recordará que, somos católicos, apostólicos romanos... del señor Moret.

Esto en lo que atañe a política...

En cuestiones de interpretar párrafos, le damos la primacía al colega, pero bueno será, con su permiso, ponerle de manifiesto que la peregrina idea, dada la temperatura de que disfrutamos, de llamarle *sol*, sólo fué un *piropo*.

Nunca pusimos en duda que tuvieran éxito en unas elecciones, máxime cuando en Gerona, disponen de un elemento muy valioso... pero de eso a ganar aunque nos sirvan una candidatura que se apellida de mote administrativa, hay una gran diferencia.

Y en definitiva, al que el sufragio se la dé, San Pedro se la bendiga. Creemos que por eso no han de reñir los compañeros de *El Tradicionalista* con los hombres de LA LUCHA.

ESPECTÁCULOS

En el Principal, debut de la Compañía cómica que dirige el notable actor señor Balmaña, poniendo en escena *Las de Caín*, uno de los últimos éxitos de los hermanos Quintero.

En el Coliseo Imperial las sugestivas atracciones de todos los sábados.

En la Gran-vía, preciosas películas y debut de *Las Mañas*.

Se vende un acreditado café con todos sus anexos, por falta de salud del dueño. Darán razón en la Administración de este periódico.

Por retirarse su dueño del negocio, se vende un antiguo y acreditado establecimiento de Confitería de don José Petit en la villa de Rosas, sita en la calle del Doctor Pi-Suñer.

Para informes, dirigirse al mismo dueño.

Vicente Carreras y Suñer

BANQUERO

Esta casa se encarga del cange de las obligaciones especiales 5 por 100 del ferro-carril de Almansa Valencia y Tarragona.

Se vende un establecimiento de comestibles. Hay horno y varios utensilios de confitería.—Darán razón en esta Redacción.

Coches y tartanas se alquilan para todas las poblaciones de la Provincia. Especialidad para Bodas y Bautizos. Antigua de Buenaventura Camps, bajos Hotel del Centro, Ciudadanos 4.

Dolores Jordá

Profesora de Piano, ex-alumna del eminente Granados.—Clases de Solfeo y Piano. Plaza del Molino, núm. 9, 2.º.—Gerona.

Se necesita un muchacho que sepa escribir, ganará enseguida.

Razón en la Administración de este periódico.

La calvicie y enfermedades del Cuero Cabelludo se evitan

y curan, con el uso contante de la infalible Loción Capilar Antiséptica del renombrado Doctor Stakanowich. Unica Loción que puede demostrar los casos curados y conocidos.

Se alquilará en esta Ciudad, por retirarse sus dueños, un comercio al por mayor, de buenos resultados, el cual lleva 36 años de existencia.

VISITAR los grandes almacenes de **Novedades** y confecciones para señoras, establecidos en la calle de au Bié, número 27, **Perpiñán (Francia)**, pedir el catálogo especial de Confecciones.

Grandes novedades para invierno

Vista Alegre

Finca rústica y urbana situada en la calle de la Vista Alegre de esta ciudad, contiene tierra de secano y de regadío y edificios para usos industriales.—Para vender rendar ó censar.

Razón: Notario señor Roqueta.

Las eminencias médicas recomiendan el uso de las legítimas aguas de **Vichy-Etat**, de fama universal. Para tener completa garantía de autenticidad, pidáanse: **Vichy-Hospital** (estómago), **Vichy-Célestins** (vias urinarias), **Vichy-GrandeGrille** (higado). El embotellamiento se efectúa en los mismos manantiales bajo la inspección de un delegado del Estado. No fiarse de intrusiones, propagadas con falsas denominaciones de Vichy, de aguas cuyos manantiales no existen en Vichy.

Exijase **Vichy-Etat**.



Ferro-Quina-Bisleri

APERITIVO HIGIENICO

Reconstituyente de primer orden. Recomendado por toda la clase MEDICA. DEPOSITO: Pajada de S. Miguel, Número. 1. BARCELONA

Tipografía E. SIMO.—GERONA

La Victoria de los Médicos

EMERIN

DEL GRIEGO "CURA EN UN SOLO DÍA"

TOMANDO "EMERIN", CORTA EL PROGRESO

Sífilis -- Venéreo -- Anemia
EN EL PRIMER DÍA

Los incurables recuperan la salud, los Medicamentos Emerin se han convertido en el remedio más eficaz para curar la sífilis, el venéreo y la anemia. Los Confites Emerin dan a las vías genitourinarias el estado normal, eliminando la frecuencia de orinar, los dolores y calaman instantáneamente. Los Pastilles Emerin, los únicos que curan radicalmente las enfermedades de la vejiga, Cistitis, Catarsis de la vejiga, Glicuria, Incontinencia de orina, etc. Una caja de Confites Emerin con la debida instrucción, 450 pesetas.

El Roeb depurativo Emerin, inimitable reconstituyente anti-sifítico refresca la sangre, cura completamente y radicalmente la sífilis y todas sus consecuencias: potencia, dolores de los huesos, Adenitis glandulares, manchas de la piel, pruritos, seminales, poluciones, espermatorrea, herpes, escrófula, linfoma, raquitismo, infundencia, esterilidad, neurastenia, etc., etc. Un frasco de Roeb depurativo Emerin con la debida instrucción, 350 pesetas.

El Rejuvenador de la Sangre Emerin es el medicamento superior a todos los conocidos hasta hoy.

Celebridades médicas extranjeras le prescriben siempre para dar bienestar, bienestar, fuerza y vida, siendo el Emerin el único reconstituyente de la sangre, de los huesos y del sistema nervioso.

El Emerin es el único descubrimiento de la Terapéutica moderna para curar, radicalmente, la diabetes, la parálisis, la raquitismo, el escrófula, la dispepsia, la anemia, la debilidad de la vista, palidez de los tegumentos, decoloración de la cabeza, neuralgias faciales, palpitaciones del corazón, sofocación, etc., etc. de los trabajos intelectuales y musculares, fatiga, insomnio, etc., etc. Una caja de Emerin, 7 pesetas.

Para pedidos, correspondencia y consultas gratuitas también por cartas, dirigirse al Ingeniero Medicamentos Emerin, Rambla de las Flores, 25, Barcelona y se obtendrá contestación gratis y con reserva.

De venta en Gerona, F. de A. Roca, Farmacia, plaza del Ollí, y subida de Santo Domingo.

SE SUPLICA A LOS SEÑORES ENFERMOS LEER CON ATENCIÓN ESTAS PALABRAS

Estáis convencidos? Es claro! pues la opinión pública lo ha declarado y no queda duda de que algunos sujetos anuncian con el mayor descaro, unos productos similares a los renombrados medicamentos Emerin siendo el único motivo engañar al público para confundirlos con los Emerin y como es de comprender, el fin de estos sujetos malvados, es de sorprender la buena fe de los enfermos, para robarles el dinero, perjudicarles la salud, y además reírse de las leyes.

Los medicamentos Emerin para la mayor seguridad del público, están legalmente garantizados y registrados.

COMPOSICIÓN N.º—R. Gliciriza 4, Miliex 4, Rucum 2, Chincho 4, CC. Apollolina 0'05, Terchihalina 0'10, Tritienn 65, Acid. Benz. 10, 0'01, R. H. 10, 0'01, 0'50 Manganosa 0'20, Ferrosa 0'10, Nux. vomica 0'01.

Productos Farmacéuticos del Dr. Ferrer

OFICINA DE FARMACIA, PLAZA DE ANGEL

BARCELONA

Elixir Tónico Nervioso FERRER

A BASE DE

VALERIANATO AMÓNICO

Cura todas las enfermedades molestas que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No produce alteración de ninguna clase en el estómago e interior, favoreciendo más bien su funcionamiento.

VENTA EN GERONA.—Farmacia del Dr. Ferrer

La nueva ADLER vista

Provista de todos los más importantes adelantos, es la única máquina práctica de resultados absolutamente positivos. Compete ventajosamente con todos los sistemas conocidos hasta la fecha y su simplicidad es tal que esta casa da TRIPLE GARANTÍA por la máquina que las demás dedicadas a este negocio.

El manejo se garantiza en una hora.

Alineación inalterable cual en ningún otro sistema

Con la ADLER se escriben 103 caracteres y signos.

En los otros sistemas solo 84 u 86.

LA ÚNICA MÁQUINA QUE HACE 20 COPIAS

AL CARBÓN DE UN SOLO GOLPE SIN DETERIORARSE

Se deja a prueba a quien lo desee sin compromiso alguno y para datos dirigirse al representante en Gerona D. José García Álvarez, Plaza de S. Francisco, 18.

Lista de referencias entre las muchas máquinas vendidas en esta provincia:

Audencia provincial.—Grober y Compañía.—Joaquín Franquesa, (Abogado).—Alameda (Abogado).—José M.ª Olier (Procurador).—Oviedo y Compañía (Agentes negocios)

El Aguila Casa fundada en 1850

Grandes existencias de ropas hechas para todas las estaciones

SECCIÓN DE MEDIDA

Impermeables, Mantas de viaje, Gorras y Sombreros para caballero y niño

Barcelona.—PLAZA REAL 13

Sucursales

MADRID, Precio, 3.
BARCELONA, Plaza Real 13.
ALICANTE, Princesa, 2.
BILBAO, Estación, 5.
CADIZ, San Francisco, 25.
GIJÓN, San Bernardo, 21 y 23.
MÁLAGA, Granada 63.

PALMA DE MALLORCA, Colón, 30.
SANTANDER, Isabel, 11, 2.
SEVILLA, Siervas, 72.
VALENCIA, Peris y Valer, 1, 4 y E.
VALLADOLID, Santa, 6, 57.
ZARAGOZA, Independencia, 1.

Calzado con

suela de goma

El calzado con suela de goma evita la humedad y el frío en los pies, conserva el calor natural del cuerpo. Además el calzado con suela de goma reúne todas las comodidades para los pies; es ligero, es flexible y no hace ruido al andar, sus materiales son de clase inmejorable.

GRANDE Y VARIADO SURTIDO DE CALZADO CON SUELA DE GOMA

2 Rambla Libertad 2

ZAPATERIA DE MALARET

LO BUENO SE ABRE CAMINO

¿Por qué se venden más las lámparas OSRAM que todas sus similares juntas?

¿Debido a nuestra campaña de anuncios?

No, señor. Porque damos lo que ofrecemos; cumplimos lo que garantizamos.

Si aun no conoce usted las ventajas de la lámpara OSRAM consulte a los que la gastan.

La lámpara OSRAM consume la tercera parte de fluido de lo que gasta cualquier lámpara de filamento de carbón. Se distingue sobre sus similares por su economía garantizada en el consumo, por la solidez de su filamento y por su larga duración.

Cada lámpara OSRAM lleva grabado sobre el casquillo la cantidad de vatios que consume, y sobre el cristal la marca OSRAM.

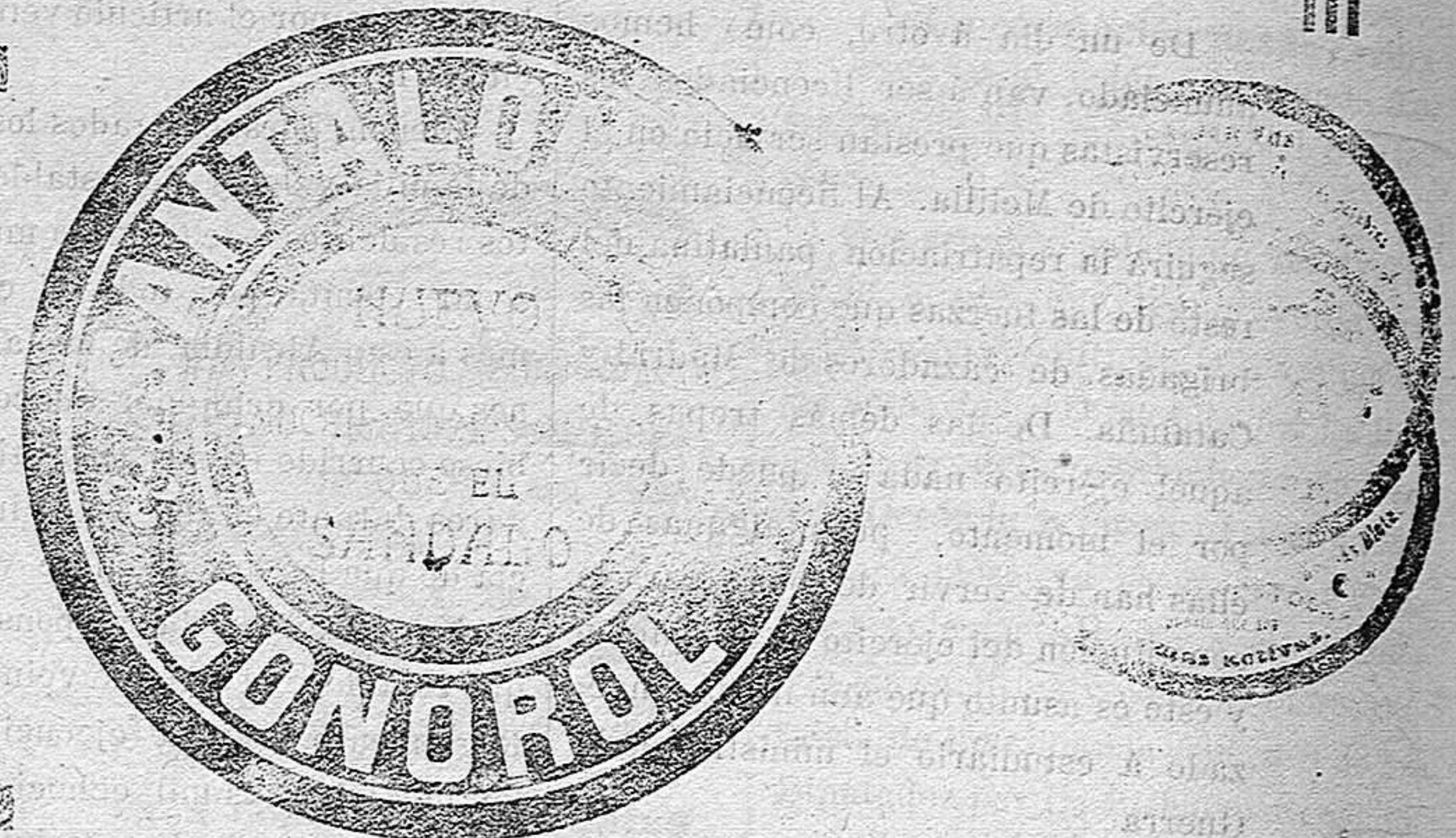
DE VENTA EN TODAS LAS CENTRALES Y BUENOS ESTABLECIMIENTOS DE ELECTRICIDAD

CONCESIONARIO CON DEPÓSITO PARA ESPAÑA:

LEON ORNSTEIN.—Madrid

Maquinaria, material y toda clase de accesorios para instalaciones de alumbrado eléctrico

El Almacén más importante en España en el ramo de electricidad



Las Aguas VICHY-ETAT son insustituibles. Exijase:

Para las Enfermedades del Estómago VICHY-HOPITAL

Para las Enfermedades del Hígado VICHY-GRANDE GRILLE

Para las Enfermedades de los Riñones VICHY-CELESTINS

VENTA en Farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales.

LATOS

ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa y la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, se cura ó se alivia siempre con las PASTILLAS D. L. DR. ADLER

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que a las primeras tomas se alivia y se cura el dolor de cabeza y náusea, el pecho y la garganta se abren, la tos y la expectoración con facilidad y cesan los ataques de asma por completo.

Los que tengan ASMA o cualquier otra enfermedad de las vías respiratorias, usen las PASTILLAS D. L. DR. ADLER. Se la quitarán al instante y se aliviará el pecho y la garganta. Se curará el asma, la bronquitis, la tos, la expectoración, etc., etc. que el enfermo sufre.

Croches

tarifas

Se alquilan para todas las poblaciones de la provincia

Especialidad en servicios de lujo para Bodas, Bautizos y Entierros

JAMIE PUJOL

Albareda, 2—GERONA

"ÉXITO"

No hay quien duda de su eficacia en retardar la vejez con que evita las CANAS e impide la CALVICIE

DEPOSITARIO

FARMACIA DE LA ESCALMA

Hotel

del Comercio

—GERONA—

De primer orden

Situado en el punto más céntrico de la ciudad.—Luz eléctrica y tinte en todas las habitaciones.—Comedor de verano en el jardín.

PROPIETARIO

Antonio Vallvé



LA

Urbana

COMPANIA ANÓNIMA de SEGUROS CONTRA INCENDIO, el RAYO, la EXPLOSIÓN del GAS, de la DINAMITA y aparatos de VAPOR.

FUNDADA EN 1838

Establecida en España desde 1848

CAPITAL SOCIAL: 5.000.000 DE FRANCO

Fondos de garantía: 88.000.000 de francos

SINIESTROS PAGADOS DESDE

EL ORIGEN DE LA COMPANIA

211.351.971-56 francos

DIRECCIÓN GENERAL PARA ESTA PROVINCIA

JOSÉ GARCÍA ÁLVAREZ

Plaza de San Francisco, 8. 1.ª

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE DE

Lignes de Buenos Aires

Salida de Barcelona el 21 de Noviembre directamente para BUENOS AIRES

PLATA

Société France Amérique

Société France Amérique

Société France Amérique

Société France Amérique

Société France Amérique

Société France Amérique

Société France Amérique

Société France Amérique